

Radyňské

noviny pro Starý Plzenec, Sedlec a okolí

listy

Vydává město Starý Plzenec - redakce K-Centrum, Smetanova 932, Starý Plzenec, telefon: 377 183 662

ZDARMA

SLOVO STAROSTKY

Vážení spoluobčané, čas dovolených je v plném proudu a školáci si užívají zasloužených prázdnin. V červenci nás potrápilo tropické počasí, teploty se vyšplhaly až ke čtyřicítce.

Ve městě i během prázdnin pokračovaly investiční akce. Byl dokončen nový sběrný dvůr, nyní se připravuje kolaudace. V mateřské škole ve Vrchlického ulici byla dokončena přístavba a prostory jsou kompletně nově vybaveny. Rodiče již nebudou muset po 5 letech provizoria společně se svými ratolestmi zvládat množství schodů do podkrovní základní školy. I v ZŠ na náměstí probíhaly v průběhu roku další opravy – po výměně kotlů nyní přibude i nová regulace otopného systému, bude zahájena výměna oken - zatím ve vnitrobloku, v suterénu probíhá sanace šaten. Takže v současné chvíli to v ZŠ vypadá jako po bombardování, ale věřím, že od září bude naše základní škola zase o trochu hezčí a tato opatření současně přispějí i ke snížení provozních nákladů školy. V opravách budeme pokračovat i příští rok, nyní se připravuje projekt na rekonstrukci sociálního zařízení, včetně nových rozvodů vody.

Nezapomínáme ani na základní a mateřskou školu v Sedlci. V současné chvíli se zpracovává projektová dokumentace na přístavbu této školy, studie již byla zpracována v minulém roce.

V Lidovém domě byly přebroušeny parkety na sále a pokračuje výměna oken, kdy v restauraci již byla okna vyměněna, nyní pokračuje výměna oken v přísáli.

S pomocí dotace z Operačního programu životního prostředí bude pořízeno svozové vozidlo na zkvalitnění nakládání s biologicky rozložitelným odpadem. Z rozpočtu města jsme nakoupili nové vyzínací příkopové rameno, které umožní lepší údržbu zeleně ve městě.

Jak jsem Vás informovala již v minulých Radyňských listech, budou zahájeny práce na projektu Centrum služeb pro turisty, v rámci výběrového řízení byl vybrán zhotovitel a práce na rekonstrukci hájovny budou zahájeny počátkem září t.r. Předpoklad dokončení je květen 2016. Tím by mělo vzniknout kvalitní zázemí pro všechny návštěvníky této lokality.



Realizace bude zčásti financována s pomocí dotace z Ministerstva pro místní rozvoj.

Dále budou v letošním roce zahájeny práce na vybudování nového vodovodního řadu v Nepomucké ulici, v současné chvíli

je vyhlášeno výběrové řízení na zhotovitele stavby. V Sedlci by měl být realizován nový vodovodní řad v ulici Smetanova-Příční, kde nyní čekáme na stavební povolení.

Pokračování na straně 2

Zveme občany na

slavnostní otevření přístavby Mateřské školy,

Vrchlického ulice 853, Starý Plzenec,
které se koná dne **31. 8. 2015** od **14 hodin**
v nových prostorách přístavby.

KELTSKÝ DEN NA RADYNI

V sobotu 18. července se podhradí hradu Radyň proměnilo v keltskou vesnici. Keltská divadelní společnost Vousův kmen připravila pro návštěvníky zajímavý program: ukázky řemesel a způsobu běžného života

z mladší doby železné, ukázky odívání, způsob boje, ukázky zbraní a výstroje keltského válečníka, velkou keltsko-římskou bitvu s možností účasti dětí i dospělých z řad návštěvníků, turnaje ve střelbě, bojovou arénu pro děti i dospělé, sokolnické ukázky výcviku dravců a sov, ohnivě vystoupení a další zajímavý program.

Pokračování na straně 12



Bojovníci Vousova kmene



Ukázky řemesel z mladší doby železné



Keltská bojová aréna

OBSAH

ÚVODNÍK	1-2
ZE ŽIVOTA MĚSTA	2-6
SERIÁL	6-7
KULTURA	7-10
SPOLEČENSKÁ KRONIKA	10
SKAUT	10
SPOLEČENSKÉ ORGANIZACE	11
ČTENÁŘI PÍŠÍ	12
STALO SE	12-13
SPORT	14-15
INZERCE	15-16

Pokračování ze strany 1

Připravují se i další projekty, aktuálně řešíme projekt na revitalizaci zeleně v okolí kostela Narození Panny Marie na Malé Straně a bude připraven projekt na úpravu zeleně sedleckého parku u rybníka.

V rámci propagace města se podařilo, díky Občanskému spolku Hůrka Radyně a komisi strategického rozvoje města, zapojit do projektu Plzeň 2015 – Skryté město. Poděkování patří zejména paní Jitce Sutnarové, paní Haně Karnoldové a předsedkyni komise strategického rozvoje a prezentace památek Mgr. Denise Brejchové. Příběhy i komiks jsou nyní veřejně dostupné a je možné si je prohlédnout způsobem popsaným na webových stránkách města. V mapě je zpracováno 7 příběhů a komiks je umístěn v mobilní aplikaci mezi dalšími čtrnácti trasami v regi-

onu. Připravuje se ještě verze tras pro uživatele, kteří nemají „chytrý telefon“. Trasa bude zpřístupněna v digitální podobě na webovém portálu (www.skrytepribehy.cz) v průběhu měsíce srpna. Současně si tam bude možné každou trasu stáhnout jako tiskové PDF a vyrazit s ní do terénu i bez mobilu.

Závěrem mi dovoluji, abych vás pozvala na „pirátskou bitvu“. Tato zábavní akce zejména pro děti se uskuteční na konci prázdnin dne 29. 8. 2015 od 14:00 do 19:30 hodin na koupališti ve Starém Plzenci. Můžete se těšit na pirátskou lodní bitvu, hudební a taneční vystoupení. Pro děti v pirátském oděvu je vstup zdarma.

Přeji vám všem klid a pohodu, krásné počasí, mnoho dobrých a příjemných zážitků a radost ze života.

Vlasta Doláková, starostka



ZE ŽIVOTA MĚSTA

INFORMACE ZE SCHŮZÍ RADY MĚSTA STARÉHO PLZENCE

18. schůze – 10. června 2015

RM

- **schválila** uzavření kupní smlouvy, jejímž předmětem je prodej klavíru Förster IV. opus 114813 v předloženém znění;
- **vzala na vědomí** zápis z jednání komise strategického rozvoje a prezentace památek ze dne 21. 5. 2015 v předloženém znění;
- **souhlasila** s účastí města na veletrhu cestovního ruchu ITEP 2015 ve dnech 24. - 26. září 2015 v hale TJ Lokomotiva v Plzni a se zaplacením realizačního poplatku;
- **vzala na vědomí** nabídky na elektronickou ochranu osob a zabezpečení budovy MěÚ a pokladny na hradu Radyně a **souhlasila** s realizací zabezpečení dle předložené cenové nabídky společnosti ER Technik;
- **schválila** zadání vyčištění vodoteče nad fotbalovým hřištěm ve Starém Plzenci dle předložené nabídky společnosti DYBS Plzeň s.r.o.;
- **schválila** smlouvu mezi městem a Grant Thornton Advisory s.r.o., jejímž předmětem je poradenská činnost spočívající v nastavení finančních nástrojů v rámci koncesního řízení na provozovatele vodohospodářského majetku města ve znění předloženého návrhu;
- **schválila** uzavření dodatku č. 7 ke smlouvě o závazku veřejné služby ve veřejné linkové osobní dopravě mezi městem a Plzeňskými dopravními podniky, a.s. Plzeň, v předloženém znění, jehož předmětem je změna přílohy č. 1;
- **souhlasila** s pořízením 1 ks kompletů závažového obleku Tiger Plus a samostatných kalhot a vojenského stanu pro potřeby jednotky z rozpočtových prostředků JSDH Starý Plzenec pro rok 2015;
- **schválila** uzavření Dodatku č. 1 ke smlouvě o poskytnutí podpory ze Státního fondu

životního prostředí ČR v rámci Operačního programu Životního prostředí na projekt „Starý Plzenec-revitalizace starého hřbitova“, jehož předmětem je prodloužení termínu pro předložení podkladů k závěrečnému vyhodnocení akce do 31.7.2016 ve znění předloženého návrhu;

- **souhlasila** se zadáním zhotovení zpevněné plochy pro kontejnery na tříděný odpad v Máchově ulici na pozemku města dle nabídky Michal Hrubý, Nepomucká 5, Plzeň;
- **vzala na vědomí** došlé žádosti nájemců a členů bytového družstva „Andrejšky-družstvo“ bytového domu v Máchově a Májové ulici čp. 1250-1265 o předčasné doplacení úvěru – anuity a **uložila** projednat se zástupci bytového družstva „Andrejšky-družstvo“ podmínky požadovaného předčasného splacení úvěru dle doporučení právníka;
- **vzala na vědomí** žádost o pronájem části pozemku v k. ú. Starý Plzenec, za účelem parkování nákladního vozidla bez omezení provozu místní komunikace a **nesouhlasila** s požadovaným pronájmem části místní komunikace za tímto účelem v obytných zónách města;
- **schválila** uzavření dodatku č. 2 k servisní smlouvě se společností IMPROMAT CZ spol. s r. o., jejímž předmětem je servis a údržba kopírovacího stroje umístěného v knihovně MěÚ;
- **vzala na vědomí** předložené nabídky na propojení optiky mezi servery ZŠ Starý Plzenec a MěÚ Starý Plzenec v rámci realizace veřejné zakázky „Konsolidace IT a nové služby TC Starý Plzenec“ a **souhlasila** s realizací propojení optiky dle předložené cenové nabídky společnosti FOS – Fibre Optics Service s.r.o.;
- **souhlasila** s poskytnutím odměny za I. pololetí 2015 řediteli ZUŠ Starý Plzenec v dohodnuté výši, která mu bude vyplacena z rozpočtových prostředků školy;
- **vzala na vědomí** žádost na prodloužení smlouvy na pronájem nebytových prostor ve Smetanově ulici č.p. 68 za účelem prodeje

ovoce a zeleniny a **souhlasila** s prodloužením smlouvy na dobu určitou a to do 30. 6. 2016 po zveřejnění záměru;

- **souhlasila** s uskutečněním akce Radoušovy hry, konané ve spolupráci s Občanským spolkem Hůrka a Radyně na hradě Radyni dne 19.09.2015 od 13:00 do 18:00 hodin dle předloženého programu a předběžného rozpočtu;
- **vzala na vědomí** předložené cenové nabídky na provedení malby sálu v Lidovém domě a **souhlasila** se zadáním zakázky panu Ludkovi Bernardovi, jako nejnižší předložené nabídky;
- **souhlasila** se zadáním zakázky na výměnu nástěnných svítidel v sálu Lidového domu dle předložené nabídky Michala Metličky;
- **schválila** uzavření smlouvy mezi městem a společností LD stav Plzeň na provedení výměny oken v přísálí Lidového domu ve Starém Plzenci v předloženém znění;
- **vzala na vědomí** přehled zakázek PRONAP s.r.o. na 23. - 26. týden 2015;
- **vzala na vědomí** došlé žádosti o dotaci subjektů: Základní kynologická organizace ve výši 8.000 Kč, Občanský spolek Hůrka a Radyně ve Starém Plzenci ve výši 10.000 Kč, Sjednocená organizace nevidomých a slabozrakých České republiky ve výši 2.000 Kč, Občanské sdružení zdravotně postižených Staroplzenecko ve výši 14.000 Kč, Vlasteneckodobročinná obec Baráčníků Starý Plzenec ve výši 1.000 Kč, Házenkářský klub Bohemia Sekt Starý Plzenec ve výši 50.000 Kč, **schválila** poskytnutí dotace subjektům v plné výši: Základní kynologická organizace ve výši 8.000 Kč, Občanský spolek Hůrka a Radyně ve Starém Plzenci ve výši 10.000 Kč, Sjednocená organizace nevidomých a slabozrakých České republiky ve výši 2.000 Kč, Vlasteneckodobročinná obec Baráčníků Starý Plzenec ve výši 1.000 Kč **souhlasila** s uzavřením veřejnoprávních smluv o poskytnutí dotace těmto subjektům v předloženém znění;

Pokračování na straně 3

Pokračování ze strany 2

■ **stanovila** pro II. pololetí 2015:

a) **termíny schůzí RM** ve dnech: 8. a 22. července, 5. a 19. srpna, 9. a 23. září, 7. a 21. října, 11. a 25. listopadu, 9. prosince

b) **termíny zasedání ZM**: pondělí 14. září (pracovní porada členů ZM se bude konat v pondělí 7. září),

pondělí 14. prosince (pracovní porada členů ZM se bude konat v pondělí 7. prosince);

■ **souhlasila** s vybudováním venkovního přípojného místa el. energie na návsi v Sedlci a **uložila** podat žádost o zřízení přípojného místa na ČEZ Distribuce, a.s., a zajistit příslušnou dokumentaci;

■ **souhlasila** s pořízením spárové rezačky pro řezání živých nebo betonových povrchů;

uložila prověřit, zda bývalí nájemníci bytů ve vlastnictví města a jejich rodinní příslušníci, kteří již tyto byty neužívají, mají v těchto bytech stále hlášený trvalý pobyt a u takovýchto občanů podat žádost o zrušení údaje o místu trvalého pobytu;

■ **souhlasila** s poskytnutím peněžitých darů členům komise pro občanské a sociální záležitosti za jejich práci v I. pololetí 2015 ve výších podle návrhu předsedkyně komise;

■ **jmenovala** pro výběrové řízení na podlimitní veřejnou zakázku na stavební práce komisi pro otevírání obálek a hodnocení nabídek na projekt „Centrum služeb pro turisty – předhradí hradu Radyň, Starý Plzenec“ ve složení **členové**: Ing. Michal Cvikl, Ing. Antonín Švehla, Ing. Stanislav Nesnídal, Ivo Hruška, Václav Podroužek náhradníci: Ing. Martin Bolek, Martin Soukup, Ing. Milan Froněk, Petr Křížek, Bc. Václav Vajshajt;

■ **souhlasila** s podáním žádosti o dotaci do Dotačního programu pro prezentaci města Plzně a cestovní ruch v roce 2015 na projekt „Jazykové mutace webových stránek města Starý Plzenec a propagačního spotu“;

■ **souhlasila** s vyhlášením poptávkového řízení na veřejnou zakázku malého rozsahu na tisk Radyňských listů včetně předtiskové úpravy;

■ **schválila** poskytnutí dotace subjektům v upravené výši z důvodu omezeného množství finančních prostředků a zachování stejné výše příspěvku žadatelům jako v roce 2014: Občanské sdružení zdravotně postižených Staroplzenecko ve výši 13.000 Kč, Házenkářský klub Bohemia Sekt Starý Plzenec ve výši 20.000 Kč a **souhlasila** s uzavřením veřejnoprávních smluv o poskytnutí dotace těmto subjektům v upraveném znění;

19. schůze – 19. června 2015

RM

■ **vzala na vědomí** předloženou nabídku na realizaci projektu „Sanace zdiva prostoru šaten v prvním podzemním podlaží (západní část) Základní školy ve Starém Plzenci Masarykovo náměstí 54“ a **schválila** uzavření Smlouvy o dílo se společností HABEŠ – stále sucho s.r.o., Plzeň ve znění předloženého návrhu, která předložila ekonomicky nejvýhodnější nabídku;

■ **souhlasila** s podáním žádosti o dotaci z dotačního programu Plzeňského kraje „Havarijní stavy a naléhavé potřeby obcí Plzeňského kraje 2015“ na realizaci projektu „Sanace zdiva prostoru šaten v prvním podzemním podlaží (západní část) Základní školy Starý Plzenec, Masarykovo náměstí 54“;

20. schůze – 24. června 2015

RM

■ **jmenovala** dalšího člena školské a kulturní komise rady města Lucií Korbelíkovou;

■ **vzala na vědomí** hospodářský výsledek společnosti PRONAP s.r.o. za měsíc květen 2015;

■ **souhlasila** se zadáním vypracování Dokumentace pro stavební povolení na projekt „Hřbitov – stavební a sadovnické úpravy“ dle předložené nabídky Bc. Jany Kadlecové, DiS., Druztová;

■ **schválila** uzavření Smlouvy mezi městem a obchodní společností Plzeňské služby s.r.o. jejímž předmětem je provádění pravidelných odečtů, rozúčtování a vypracování ročního vyúčtování s dohodou o dodávce a montáži poměrových měřidel v bytovém domě Havlíčkova 194 ve Starém Plzenci v předloženém znění;

■ **souhlasila**, na **žádost jednatele společnosti Sýkora Kovo, s.r.o.**, Plzeň Stanislava Sýkory, s výměnou a novým umístěním nevyhovujícího dopravního zrcadla nainstalovaného u železničního podjezdu ve Starém Plzenci za účelem zajištění bezpečného výjezdu z ulice Luční na Žižkovu a **uložila** zajistit potřebnou dokumentaci a instalaci nového dopravního zrcadla k železničnímu podjezdu do ulice Žižkova;

■ **vzala na vědomí**

a) výsledek přijímacího řízení k předškolnímu vzdělávání v MŠ Starý Plzenec na školní rok 2015/2016 předložený ředitelkou školy,

b) rozhodnutí ředitelky MŠ Starý Plzenec o změně výše úplaty za předškolní vzdělávání dítěte na období 01.09.2015-31.08.2016 na částku 280 Kč měsíčně,

c) oznámení ředitelky MŠ Starý Plzenec o uzavření školy v době prázdnin od 13.07. do 14.08.2015 a **souhlasila** s udělením výjimky ze stanoveného počtu dětí ve třídě ze stávajících 24 na 28 dětí pro školní rok 2015/2016;

■ **vzala na vědomí** Rozhodnutí o poskytnutí podpory na spolufinancování projektu v rámci Operačního programu Životní prostředí z prostředků SFŽP ČR k pořízení svozového vozidla na bioodpad a **souhlasila** se zadáním zpracování kompletní zadávací dokumentace a administrace výběrového řízení včetně zpracování monitorovacích zpráv společnosti DOMOZA projekt s.r.o. dle předložené nabídky;

■ **schválila** uzavření smluv mezi městem a společností KVAS, o.s., Čermákova 1126/1, Praha, jejichž předmětem je prezentace obce Starý Plzenec, jejího kulturního dědictví a její propagace jako turistické destinace a využití mediální publicity v souvislosti s projektem Plzeň – Evropské hlavní město kultury 2015 v předložených zněních;

■ **schválila** uzavření Smlouvy mezi městem a Krpejš Jaroslav – projekce ekologických staveb Blovice, jejímž předmětem je zpracování dokumentace pro stavební povolení v náležitostech dokumentace pro provádění stavby na projekt „Starý Plzenec Sedlec, ulice Smetanova, Příční – prodloužení vodovodu“ v upraveném znění předloženého návrhu;

■ **schválila** smlouvu mezi městem a společností CYRRUS ADVISORY, a.s., jejímž předmětem je vzájemná spolupráce při vyhledávání dotačních možností ve znění předloženého návrhu;

■ **souhlasila** s poskytnutím odměny za I. pololetí 2015 ředitelce Mateřské školy Starý Plzenec v dohodnuté výši, která jí bude vyplacena z rozpočtových prostředků školy;

■ **souhlasila** s prodloužením nájemní smlouvy na dobu určitou, od 1.7.2015 do 30.6.2016, na byt na adrese Žižkova 50, na byt na adrese Masarykovo nám. 70, na byt na adrese Žižkova 50, na byt na adrese Sedlec 99, na byt na adrese Sedlec 99, na byt na adrese Svatopluka Čecha, na 2 byty na adrese Havlíčkova 194;

■ **souhlasila** s poskytnutím peněžitých darů členům školské a kulturní komise za jejich práci v I. pololetí 2015 ve výších podle návrhu předsedkyně komise;

■ **vzala na vědomí** zprávu o posouzení a hodnocení nabídek na veřejnou zakázku ve zjednodušeném podlimitním řízení na Centrum služeb pro turisty – předhradí hradu Radyň, Starý Plzenec, **schválila** pořadí uchazečů dle bodu č. 7 zprávy o posouzení a hodnocení nabídek a vyloučení uchazečů W & W STAVBY s.r.o. Kollárova 420/24 Plzeň, IČ 25240587 a PENSTAV, spol. s r.o., Božkovské náměstí 1/14 Plzeň, IČ 14705176 a **pověřila** na návrh hodnotící komise starostku města uzavřením smlouvy se společností STAFIS-KT s.r.o. Pačejov – nádraží 74, IČ 25219090, která předložila nejnižší cenovou nabídku, a v případě odstoupení s uchazečem v dalším pořadí;

■ **schválila**, v souladu s vyjádřením stavební komise a stavebního technika města, změnu stavby veřejného osvětlení v obytné zóně Pod Hřištěm ve Starém Plzenci před jejím dokončením spočívající ve změně umístění veřejného osvětlení v ulici Kpt. Jaroše až po ulici Čachna, z důvodu demontáže rozvodu NN ČEZu a nahrazením ho novým systémem s osvětlovacími stožáry, **vzala na vědomí** předloženou nabídku na dodávku LED svítidel veřejného osvětlení a **souhlasila** se záměnou výbojkových svítidel sodíkových Malaga za LED svítidla dle předložené nabídky společnosti EXX, s.r.o., Karlovarská 14, Praha 6, IČO 63984261 v lokalitě Pod Hřištěm;

■ **souhlasila**, na podkladě doporučení komise pro občanské a sociální záležitosti a sociálního a správního odboru MěÚ, s přidělením volných bytů a s uzavřením nájemních smluv na dobu určitou, od 1. 7. 2015 do 30. 6. 2016, na 2 byty na adrese Sedlec 99 a na 2 byty na adrese Smetanova 292;

■ **vzala na vědomí** žádost na prodloužení smlouvy na pronájem skladu v areálu sokolovny na adrese Masarykovo nám. 70 a **souhlasila** s prodloužením smlouvy na dobu určitou, a to do 31.7.2016;

INFORMACE ZE ZASEDÁNÍ ZASTUPITELSTVA MĚSTA STARÉHO PLZENEC

5. zasedání – 15. června 2015

ZASTUPITELSTVO MĚSTA

■ vzalo na vědomí

- a) rezignaci Mgr. Ivany Levé na její mandát člena zastupitelstva města a předsedkyně kontrolního výboru ZM dnem 31.03.2015,
b) složení slibu nového člena zastupitelstva města Vladimíra Ouhrabky;

■ zvolilo

- a) člena kontrolního výboru Vladimíra Ouhrabku,
b) předsedu kontrolního výboru Vladimíra Ouhrabku;

■ vzalo na vědomí

- a) návrh přípravného výboru na konání místního referenda o „výstavbě obchodního zařízení“ ze dne 23.03.2015,
b) výzvu k odstranění nedostatků v podaném návrhu na konání místního referenda ze dne 02.04.2015,
c) doplnění návrhu přípravným výborem ze dne 20.04.2015,
d) důvodovou zprávu,

- **vyhlásilo** místní referendum o „výstavbě obchodního zařízení“ dle § 13 zákona č. 22/2004 Sb., o místním referendu a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, a to ve

dnech konání voleb do zastupitelstev krajů v roce 2016 na základě návrhu přípravného výboru o následující otázce: „Souhlasíte s tím, aby zastupitelstvo a rada města Starého Plzeň bezodkladně podnikly veškeré kroky v samostatné působnosti k zabránění výstavby obchodního zařízení o prodejní ploše větší než 200 m² v blízkosti Základní školy Starý Plzeňec v prostoru vymezeném ulicemi Nádražní – Radyňská – Nerudova – Jiráskova v katastrálním území Starý Plzeňec?“;

- **uložilo** tajemníkovi MěÚ Starý Plzeňec zajistit přípravu a faktickou realizaci místního referenda;

- **vzalo na vědomí** žádost organizace Sportovního klubu Starý Plzeňec o dotaci ve výši 300.000 Kč,

- **neschválilo** poskytnutí dotace Sportovnímu klubu Starý Plzeňec ve výši 300.000 Kč. Důvodem k neschválení dotace je nedostatek finančních prostředků vyčleněných v rozpočtu města na dotace a zároveň velký počet žadatelů,
■ **souhlasilo** s prominutím splátky půjčky ve výši 300.000 Kč dle smlouvy o půjčce mezi městem Starý Plzeňec a Sportovním klubem Starý Plzeňec ze dne 21.11.2013;

- **schválilo** převod finančních prostředků ve výši 1.000.000 Kč z běžného účtu do Konzervativního MIXU z důvodu jejich zhodnocení,
■ **pověřilo** starostku města ke konání všech úkonů spojených s touto transakcí;

- **schválilo** účetní závěrku města sestavenou k 31.12.2014; **nezjistilo**, že by účetní závěrka neposkytla v rozsahu předložených podkladů v souladu s ustanovením § 4 vyhlášky č. 220/2013 Sb. věrný a poctivý obraz předmětu

účetnictví a finanční situace účetní jednotky;
■ **vzalo na vědomí** závěrečný účet města za rok 2014 a **souhlasilo** s celoročním hospodařením města v roce 2014 bez výhrad;

- **vzalo na vědomí** Rozbor hospodaření 1-4/2015 města Starý Plzeňec;

- **schválilo** rozpočtové opatření č. 4/2015 v předloženém znění, kterým dochází v rozpočtu města na rok 2015 k navýšení celkových příjmů o 3.683.054,86 Kč a k navýšení celkových výdajů o 1.834.207,00 Kč, dále dochází k změně financování ve výši -1.848.847,86 Kč;

- **vzalo na vědomí** usnesení finančního výboru č. 4/2014 - 2018 ze dne 05.06.2015;

- **vzalo na vědomí** návrh na prominutí nedobytných pohledávek města a **schválilo** prominutí pohledávek Města Starý Plzeňec v předloženém znění;

- **vydalo** obecně závaznou vyhlášku č. 1/2015 o stanovení podmínek pro pořádání, průběh a ukončení veřejnosti přístupných tanečních zábav, diskoték a jiných kulturních podniků k zajištění veřejného pořádku, v předloženém znění;

- **vzalo na vědomí** výsledek hospodaření společnosti PRONAP, s.r.o., za rok 2014, Výroční zprávu společnosti za rok 2014 včetně komentáře, hospodářský výsledek společnosti za I. – IV. 2015 včetně komentáře, situaci v zakázkové náplni společnosti s výhledem do letní celozávodní dovolené v roce 2015 a prospekt zpracovaný společností CZECHINVEST, který bude využit k hledání strategického partnera;

- **zrušilo** své usnesení č. 28.10/2014 ze dne 08.09.2014 v celém rozsahu a **souhlasilo** s bezúplatným nabytím pozemků ve vlastnictví Plzeňského kraje a bezúplatným převodem pozemků ve vlastnictví města Plzeňskému kraji, vše v k. ú. Starý Plzeňec a s uzavřením darovacích smluv v předloženém znění;

- **zrušilo** své usnesení č. 02.14/2014 ze dne 15.12.2014 v celém rozsahu a **souhlasilo** s bezúplatným převodem nově oddělených pozemků společnosti Professional Building Group, s.r.o., vše v k. ú. Sedlec u Starého Plzeňec podle geometrického plánu, z důvodu změny smluvní strany obdarovaných před vlastním uzavřením smlouvy a s uzavřením darovací smlouvy v předloženém znění;

- **souhlasilo** s koupí pozemků pod místní komunikací v k. ú. Starý Plzeňec za cenu 60 Kč za m²;

- **souhlasilo** s koupí pozemku v k. ú. Starý Plzeňec za cenu stanovenou podle znaleckého posudku;

- **souhlasilo** s prodejem části pozemku v k. ú. Starý Plzeňec pod trafostanicí, která bude oddělena geometrickým plánem, a s uzavřením Smlouvy o smlouvě budoucí o uzavření kupní smlouvy a smlouvy o právu stavby se společností ČEZ Distribuce, a.s., v předloženém znění za cenu stanovenou podle znaleckého posudku po dokončení stavby trafostanice;

- **vzalo na vědomí**
a) nabídku společnosti ISIG INVEST k.s. Losiná, IČ 28263626 ze dne 05.02.2015,
b) stanovisko Komise strategického rozvoje a prezentace památek a Komise stavební ve věci záměru koupě restaurace u hradu Radyň,
c) znalecký posudek,

Městský úřad informuje...

Místní poplatky za r. 2015

(za odpad a ze psů)

Upozorňujeme občany, kteří dosud neuhradili místní poplatek za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů (poplatek za odpad - stanoven obecně závaznou vyhláškou města Starý Plzeňec č. 2/2012) nebo místní poplatek ze psů (stanoven OZV č. 1/2013), že:

mají do 15.09.2015 poslední možnost jej uhradit bez navýšení.

Osobám, které poplatek neuhradí, bude poplatek vyměřen platebním výměrem nebo hromadným předpisným seznamem, přičemž může být v souladu s § 11 zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích a příslušnými vyhláškami **zvýšen až na trojnásobek.**

Poplatek za odpad ve výši 600 Kč (480 Kč osoby starší 75 let) hradí:

- fyzická osoba - která má v obci trvalý pobyt;
- která má v obci: a) stavbu určenou k individuální rekreaci
b) byt nebo dům, v němž není hlášena k pobytu žádná osoba.

Možnosti úhrady:

V hotovosti: Odbor životního prostředí (paní Šašková), event. v pokladně MěÚ

Bezhotovostně: na č. ú.: 19-725643329/0800, variabilní symbol: 200, specifický symbol: datum narození - poplatníci ad a), nebo číslo nemovitosti - poplatníci ad b).

Poplatek ze psů ve výši 200 Kč (500Kč u psa žijícího v bytových domech) hradí:

- fyzická nebo právnická osoba, která je držitelem psa a má na území města trvalý pobyt nebo sídlo.

Možnosti úhrady:

V hotovosti: v pokladně MěÚ

Bezhotovostně: na č. ú.: 19-725643329/0800, variabilní symbol: 660, specifický symbol: číslo domu poplatníka.

Podrobnosti k výše uvedeným poplatkům, osvobození od poplatku apod. jsou uvedeny ve výše uvedených vyhláškách města. Případné dotazy Vám rádi zodpovíme na tel.: 377 183 651, 377 183 649 nebo 377 183 642.

Za městský úřad Mgr. Iveta Bočanová

Pokračování ze strany 4

■ **schválilo** zahájení jednání o koupi restaurace u hradu Radyně a **uložilo** radě města

- a) zajistit nový znalecký posudek,
- b) zajistit zpracování projektového záměru celé lokality,
- c) zahájit jednání o ceně a předložit dokumenty na příští jednání ZM;

■ **vzalo na vědomí** zápis z jednání kontrolního výboru konaného dne 30.03.2015;

■ **stanovilo** v souladu s novelizovaným nařízením vlády č. 37/2003 Sb., nové výše měsíčních odměn neuvolněným členům ZM takto:

- a) člen rady města 1.977 Kč,
- b) předseda výboru či komise 1.615 Kč,
- c) člen výboru či komise 1.428 Kč,
- d) člen zastupitelstva 683 Kč.

Odměny v těchto nových výších se neuvolněným členům ZM poskytnou od 01.07.2015;

■ **vzalo na vědomí** Závěrečný účet Mikroregionu Radyně za rok 2014, Zprávu o výsledku přezkoumání hospodaření ÚSC DSO Mikroregionu Radyně za rok 2014 a Protokol o schválení účetní závěrky Mikroregionu Radyně za rok 2014;

■ **vzalo na vědomí** informaci starostky o podpořených žádostech o dotace;

■ **schválilo** zadání pro tvorbu Programu rozvoje města Starý Plzenec a **uložilo** radě města vyhlásit poptávkové řízení na zhotovitele

MĚSTO STARÝ PLZENEC, MĚSTSKÝ ÚŘAD, FINANČNÍ A MAJETKOPRÁVNÍ ODBOR
Smetanova 932, 332 02 Starý Plzenec

zveřejňuje

VÝZVU

k podání žádostí vlastníků bytů a obytných domů na území města o úvěr z Fondu rozvoje bydlení na pořízení kanalizační přípojky v katastrálním území Starý Plzenec a Sedlec u Starého Plzece

Výzva k podání žádostí o poskytnutí výše uvedeného úvěru je zveřejněna v souladu s ustanovením článku 3 odst. 3 Statutu Fondu rozvoje bydlení (zveřejněného na webových stránkách města http://www.staryplzenec.cz/obcan/mestsky-urad/uredni-deska/statut-fondu-rozvoje-bydleni-1938.html?kshowback=4_5).

Součástí tohoto oznámení jsou tiskopisy:

Žádost o poskytnutí úvěru a Potvrzení o výši příjmu (zveřejněné na webových stránkách města

http://www.staryplzenec.cz/obcan/aktuality/?ftshow=145&ftresult=%C5%BD%C3%A1I+ost+o+poskytnut%C3%AD+%C3%BAv%C4%9Bru&show_archiv=1).

Konečný termín pro přijetí žádostí stanovila rada města na den: 30.09.2015

Bližší informace podá odbor finanční a majetkoprávní – Iveta Fajtová, budova městského úřadu, Smetanova 932, 332 02 Starý Plzenec (kancelář č. 2, I. patro),

Tel.: 377 183 645, Mobil: 602 113 403, E-mail: fajtova@staryplzenec.cz.

v souladu s interní směrnicí města o zadávání veřejných zakázek;

■ **vzalo na vědomí** informaci starostky o změně tarifu jízdného ve vnější zóně

na linkách PMDP č. 23, 51 a N11;

■ **vzalo na vědomí** informaci starostky o průběhu koncesního řízení na provozovatele vodohospodářského majetku města;

PLZENECKÝ HŘBITOV POTŘEBUJE OPRAVU

Ať uvažujeme o hřbitovu jako o kulturně společenském, nebo krajinářském fenoménu, vždy to bude významná složka naší kultury a krajiny, o kterou je nutno pečovat.

Ve smyslu křesťanské a evropské tradice vůbec, je to projev úcty k našim předkům, místo tichého zamyšlení a připomenutí pomíjivosti našich životů zbytečnosti malicherných sporů a rozbrojů v zrcadle věčnosti. Péče o tato místa je znakem kulturnosti obyvatel daného území.

Ve smyslu krajinářském, se z hřbitovů stal významný prvek parkového charakteru, který většinou v sousedství kostela či kaple dotváří siluetu většiny vesnic, který vrostl do urbanismu velkých měst. Je to zpravidla stinné místo s vzrostlými stromy, velmi často s thujemi,

jakousi náhradou jižních cypřišů. Právě tuje jsou nápadným krajinným prvkem, protože se jedná o dřevinu v naší zemi cizokrajnou, která již z dálky upozorní na místní hřbitov. Není to však jediná dřevina vhodná k tomuto účelu.

Plzenecký hřbitov byl založen, vybudován a osázen v roce 1929 dle návrhu Karla Štiky, plzeneckého mistra zednického a majitele stavební firmy. Provedená výsadba thují příliš nerespektovala prostorové nároky vzrostlých stromů.

Od té doby nedoznal hřbitov téměř žádných změn, ale také žádné valné údržby. Tím myslím jak péči o vzrostlou zeleň, tak stavební úpravy.

Původní ohradní kamenná zeď je narušována kořenovými systémy náletových dřevin z vnější strany z pozemků sousedů a z vnitřní strany kořeny nevhodně, těsně při zdi vysázených dřevin u jednotlivých hrobů. Koruna zdi se rozpadá, v celkové délce téměř 60m je zce-

la v zajetí břechtanu, vnější omítka již odplavily deště. Před léty byla opravena jen vnější strana zdi podél silnice.

Podobný osud potkal i vysázené dřeviny. Léta neúdržby způsobila, že k některým hrobům je obtížný přístup, jiná hrobová zařízení a pomníky jsou deformovány kořeny stromů.

Město plánuje zahájit úpravy hřbitova. Jako majitel má povinnost pečovat nejen o stavební stav, ale i o zeleň. Z toho důvodu zadalo město zpracování projektu, který bude zahrnovat návrh parkových i stavebních úprav. Lze předpokládat, že bude nutno vykácet vzrostlé stromy, které jsou v těsné blízkosti ohradní zdi jak z vnitřní, tak vnější strany, aby bylo možno provést její stavební údržbu. Vzhledem ke stáří a stavu thují podél cest, bude v následujících letech docházet k postupnému kácení a výsadbě nových stromů na ploše hřbitova.

Ing. arch. Očenášková

REÁLNÝ POHLED NA PODPORU SPORTU A VÝCVIKU STAROPLZENECKÝCH HASIČŮ

Při čtení posledního čísla RL nás všechny zaujal článek pana radního Hroudy, který se tak angažuje ohledně sportu a sportovišť v našem městě a jak povídá, je přímo unesen krátkou a přitom plodnou činností sportovní komise. Zarazilo nás několik postřehů, na které musíme reagovat.

Dostatek kvalitních sportovišť je samozřejmě pozitivní přínos, ale vše se viditelně stáčí k tomu, aby se většina činností o sportoviště točila jenom okolo oddílu kopané, který samozřejmě na sebe naváže nejvíce členů, neboť



Současný povrch prostoru pro výcvik jednotky SDH ve Starém Plzenci.

Foto: archiv SDH St. Plzenec

když si někdo chce jen tak zakopat, tak nemá kde - veřejná sportoviště neexistují, jak bylo dříve samozřejmostí, vše je obsazeno, rozebráno a nikdo na SVÁ sportoviště nikoho nepustí. A dále kontrola využívání finančních prostřed-

ků je přece samozřejmostí, to se přece nemusí zavádět, to by mělo fungovat. A v proudu času všichni jaksi zapomněli po mnoho let třeba na staroplzenecké hasiče, kteří nemají kde cvičit, zaspportovat si a hlavně provádět povinný výcvik dle směrnic vydaných GR HZS. Všude nás jaksi odevšad vytlačili pro jiné využití, až nám zbyl jen ten kousek krásného povrchu před zbrojnicí, který se brzy bude podobat pohoří v Tatrách. Pokud ještě nevíte, tak i požární sport je sportovní disciplínou, a to velmi náročnou. A tak nám nezbylo nic jiného, než v zimních měsících platit za pronájem školní tělocvičny, kde si jako jednotka můžeme zaspportovat, a od jara do podzimu běhat na perfektním tartanu před zbrojnicí, neboť na nás si většina ani nevpomene až do doby, než nás potřebují. Jak tedy může sportovní komise správně plnit svoji úlohu? A to přitom nejsme organizace postavená na folklóru, ale na požadavcích ze zákona č. 133

Pokračování na straně 6

Pokračování ze strany 5
o požární ochraně, což někteří zastupitelé ani vůbec neznají a ani netuší, o co vůbec jde, jinak by nevysslovovali nesmysly typu, že u nás stačí si podat přihlášku a toť vše. Asi by nebylo od věci si zákon prostudovat a být v reálném obraze. Vše se už od dob složek Národní fronty dávno změnilo a bez odborných znalostí, dovedností a fyzické přípravy se jednotka našeho typu neobejde a ani nemůže existovat. Přítom pod lesem celoročně zahálí obrovské

škvárové hřiště, kde se schází kdekdo. Po jednoduché úpravě by jistě mohlo sloužit všem na běžné sportování. Stačí si vzít příklad třeba z nedalekých Štěnovic, jak tam mají o všechny postaráno, u nás se stále jen kouskuje a kouskuje - chybí koncepce, anebo to někdo nechce? Není to příliš velký luxus na týdenní poutové atrakce, které už dnes nikoho nezajímají kromě peněz z pronájmu? A přitom by hřiště tohoto typu mohlo sloužit všem, jak zájmovým skupinám, tak i organizacím v našem městě.

A tak nám nezbyvá, nežli dále si ničit nejenom vybavení, ale hlavně zdraví na hornatém asfaltu a o případný pruh travnatého prostoru si nechat zdát další generaci.

Sportovní komise, pokud máte zájem si zaportovat, a to jistě máte, jinak by se nevyvíjela taková aktivita, na přírodním tartanu u zbrojnice, kdykoliv můžete, rádi se k Vám přidáme k prožití nevhodnějšího sportovního zážitku.

*Členové zásahové jednotky
SDH Starý Plzenec*

NAPOJENÍ NA KANALIZACI – SEDLCE

Vážení občané Starého Plzně – Sedlce,

na podzim roku 2014 byla dokončena v Sedlci stavba nové splaškové kanalizační sítě. V červenci 2015 je na tuto novou kanalizační splaškovou síť vydáno MMP předčasné užívání, které již nabylo právní moci. Na základě tohoto je možno se nyní napojit na novou stokovou síť novými kanalizačními splaškovými přípojkami.

Jelikož se jedná pouze o splaškovou kanalizaci, není možno napojení dešťových vod do této kanalizace. Likvidaci dešťových vod je nutno dále řešit na svém pozemku.

Připojení je možné až po vydání Územního souhlasu zdejším stavebním úřadem ve Starém Plzenci a po splnění podmínek provozovatele – Vodárny Plzeň a.s.

Kontakt: Zákaznické centrum VODÁRNY PLZEŇ a.s.
Malostranská 2, Plzeň
Tel. 377 413 222

Město Starý Plzenec tímto žádá všechny občany Sedlce, kde je provedena kanalizační splašková síť, aby se do této sítě co nejdříve napojili.

Děkuji.

Petr Křížek
stavební technik města.



SERIÁL



DVĚ PRAVDIVÉ HISTORIE O POKLADECH

Jak vyplývá z předchozích pověstí, bylo po staletí u obyvatel našeho městečka - i širokého okolí - zakořeněno mínění, že na Radyni (jako ostatně na každém pořádném hradě) se skrývají poklady. Je prý sice obtížné se k nim dostat, ale největší šance je na Květnou neděli. Že je tento názor neopustil ani v 19. století, o tom svědčí dva zápisy Památní knihy městyse Starý Plzenec 1) zapsané prvním staroplzeneckým kronikářem Martinem Hruškou 2, (otcem prvního plzeňského archiváře Martina Hrušky ml.) asi v r. 1862 na str. 82-83. Následující příběhy se odehrály v r. 1835.

PŘÍBĚH PRVNÍ:

„Že až do nynějšího věku ještě mnozí lehkověrní lidé se domnívají, že na Květnou ne-

děli, když se pašije v kostele odbývají, poklady se otvírají, a že v Radyni také býti mohou, o tom vypráví tento pravdivý příběh.

Josef Tišer, ševcovský mistr z Božkova, přišel v pátek před Květnou nedělí 1835 na Radyni, udělal na rovně utlučené prostoře křídou rozsáhlá kola a do prostředního si klekl a svou pobožnost vykonával. Měl nový koš, lucernu, křesadlo, kámen a knihu sv. Evangelium, pak 2 voskové svíce, svícenou vodu, tříkrálovou křidu, koště a motyku.

Ta věc se skrz lesního hajného vůkol rozhlásila a došla i na vrchní úřad, kde tehdejší vrchní Čeněk Lippert se vyjádřil, aby toho nebohého, smyslu zbaveného na pokoji nechal.

Mnoho zvědavých lidí tam šlo, též i v sobotu večer před Květnou nedělí se tam několik obyvatel z Plzně s lesním mláďencem Vintířem, který s sebou velkého psa vzal, odebralo. Pes zvětlil brzy člověka, běžel po čichu a začal štěkat, pak zůstal stát, čekaje na svého pána.

Když ti zvědavci ke hradu přišli, viděli Tišera ve dveřích hradu vkleče se modlícího při

rozžatých svících pašije sv. Jana Evangelisty nahlas odříkávat, aniž by se byl na psa nebo na ostatní lidi ohlédl. Oni však celí užaslí na tím výjevem nevytrhli toho samého z pobožnosti a navrátili se do Plzně.

Druhého dne nato na Květnou neděli okolo půl jedné hodiny v poledne šel onen hledač se svým košem a s ostatním náradím přes Plzenec do Plzně.

Jestli ty tři dny, co tam pobyl, nic nejedl ani nepil, byl k politování.“

PŘÍBĚH DRUHÝ:

„O několik roků později po předchozím příběhu odebral se plzenecký soused Václav Houška z č. 33 na Květnou neděli do Radyň, ne z toho ohledu, aby poklad našel, nýbrž jestli tam někoho spatří, kdo by poklady hledal.

Vlezl do dvora hradu a přišel k již dávno prolámané zdi u kulatého bývalého žaláře,

Pokračování na straně 7

Pokračování ze strany 6

kteří na východě hradu se nachází. Vlezl skrz díru do něho – ale jak se ulekl, když tam dva muže sedící spatřil, kteří v rukou modlicí kroužky drželi a při příchodu Václava Houšky se též ulekli....

Byli z Klabavy poblíž Rokycan.

Jestli ti dva kvůli získání nějakého pokladu tam byli, o tom se nedomluvili.“

Anna Velichová

Poznámky:

1) Kronika je uložena v Archivu města Plzeň

2) **Martin Hruška starší (1785-1874)** byl chalupníkem, plzeňským radním (1817-1858) a prvním staroplzeňským kronikářem. Měl v Plzenci chalupu č.p28 a při ní malé hospodářství. 41 let – až do dubna 1857 - zastával v městské radě úřad „početvedoucím“, což bylo něco jako městský účetní, v 50. letech byl dokonce purkmistrem. Od r. 1850 zhruba do r. 1858 psal i staroplzeňskou kroniku – Památní knihu městyse Starý Plzenec. V r. 1857 zažádal městskou radu o pensionování... a začaly problémy, protože radní hledali záminku, jak mu penzi nevyplácet. V květnu 1858 předává účetnictví (naprosto bez závad!) a stěhuje se ke svému nejstaršímu synovi, archiváři Martinu Hruškoví, do Plzně. Jeho odchod uspišila i smrt mladšího syna Františka Aloise téhož roku: poté Hruška těžce onemocněl, takže za něj v úřadě musel zaskočit jeho syn, archivář Martin mladší. Znechucený Hruška se již do Plzně natrvalo nevrátil,



Portrét Martina Hrušky staršího (Památní kniha pro městyse Starý Plzenec, str. 38)

zvláště když si městská rada (poté, co okresní i krajský úřad Hruškův nárok na penzi potvrdil) našla záminku k odmítnutí penze – nemá prý doklad o tom, že složil přísahu úředníka. Po čase pak dopisuje kroniku událostí až do r. 1862 (pravděpodobně ji však dokončil až r. 1865). Poté pokračoval jejím 2. dílem, nazvaným Rozličné pamětihodné záležitosti obce plzeňské (je uložena v okresním archivu v Blovicích).

(o rodině Hruškových též v knize -Velková, A.: Krutá vrchnost, ubozí poddaní? Historický ústav Praha 2009)

3) **Martin Hruška (1815- 1871), syn prvního staroplzeňského kronikáře Martina Hrušky**, se narodil ve Starém Plzenci v selském statku č.p. 82. Po studiích v Plzni na gymnáziu (4 třídy) a po dokončení vyššího technického učiliště v Praze pracoval 14 let v Plzni jako praktikant na magistrátu bez stálého platu. Později povýšil: r. 1850 na kancelistu a r. 1852 na protokolistu a registrátora. Od svého otce získal lásku k historii a zdědil i smysl pro ni, což vyvážilo fakt, že mu - stejně jako otci - chybělo odborné vzdělání. Proto v 50. letech 19. století, kdy docházelo k velkému ničení plzeňských archiválií, zachránil pergamenové listiny a sepsal jejich seznam. Za tyto zásluhy mu byl později – kdy opět stoupl zájem o památky- udělen v r. 1869 titul městského archiváře a tím zároveň vznikl i dnešní Archiv města Plzně. Martin Hruška je autorem rozsáhlé knihy pamětní královského krajského města Plzně od r. 775 až 1870 (po jeho smrti ji vydali jeho dědici tiskem v r. 1883). Tato kniha je dodnes neocenitelným zdrojem informací o Plzni, hlavně z období konce 18. a 1. poloviny 19. století. Starší zprávy- hlavně z počátků dějin města – jsou přejímány nekriticky (podrobněji o něm: Bělohlávek, M: Plzeň a její dějepisci, 1959 Městský archiv v Plzni, a Bělohlávek, M. a kol: Plzeňské medailony 1, nakl. Veselý, Plzeň, 2004)



KULTURA

Kultura ve Starém Plzenci KALENDÁŘ SRPEN 2015

K-Centrum a Staroplzeňská galerie

Smetanova 932, Starý Plzenec

tel.: 377 183 662, 377 183 659

e-mail: info.plzenec@staryplzenec.cz

www.staryplzenec.cz

Otevřeno pro veřejnost:

Po	08:00-12.00 h	13:00-17:00 h
St	08:00-12:00 h	13:00-18:00 h
Út, Čt	08:00-12:00 h	13:00-14:30 h
Pá	08:00-12:00 h	
So, Ne a svátky		09:00-15:00 h

Městská knihovna

Smetanova 932, Starý Plzenec

tel: 377 183 659, www.staryplzenec.cz

O prázdninách otevřeno pro veřejnost:

Po	9:00-12:00 h	13:00-17:00 h
St	9:00-12:00 h	13:00-18:00 h
Út, Čt, Pá	- zavřeno	

17. a 19. srpna knihovna zavřena – dovolená.

HRAD RADYNĚ

Otevřeno: denně kromě PO od 10:00 h do 18:00 h.

Oživené prohlídky s Radoušem: 01.08., 16.08. a 30.08. od 18:00 h

ROTUNDA SV. PETRA A PAVLA

Otevřeno: SO 01.08.2015 od 13:00 do 16:00 h

Pravidelně zpřístupněna veřejnosti každou první sobotu v měsíci od května do září

od 13:00 h do 16:00 h. Skupinové prohlídky (min. 6 osob) mimo otevírací dobu po objednání na tel.: 377 183 662, 377 183 659.

Vladimír Havlic in memoriam

výstava grafiky

Místo: Staroplzeňská galerie

Výstava potrvá do 27. srpna 2015.

1. srpna 2015

Oslavy 125. výročí založení SDH Sedlec

Tradiční slavnosti v areálu SDH Sedlec

Pořadatel: SDH Sedlec, www.sdh-sedlec.wz.cz

8. srpna 2015 - Pinda Cup

Soutěž venkovních házedel

Jízdy Plzeňskou železnicí

Místo: Pionýrů 838, St. Plzenec

Pořadatel: Pionýr St. Plzenec a Plzeňská železnice, www.plzenekazeleznice.cz

22. srpna 2015

Setkání přátel početných rodin

Místo: farní zahrada St. Plzenec

Pořadatel: Římskokatolická farnost St. Plzenec
www.mujiweb.cz/farnostplzenec/

28. srpna 2015

Cesta za světluškou

Bluegrass skupina Cumpáni

Jízdy Plzeňskou železnicí

Místo: Pionýrů 838, St. Plzenec

Pořadatel. Pionýr St. Plzenec a Plzeňská železnice

www.plzenekazeleznice.cz

29. srpna 2015

PIRÁTI - zábavní akce pro celou rodinu na konci prázdnin

Místo: koupaliště St. Plzenec

Pořadatel: Město Starý Plzenec

HASIČSKÉ MUZEUM V SEDLCI

Výstava historických šicích strojů

Otevřeno pro zájemce po tel. domluvě v průběhu celého roku.

Kontakt: František Chrastil, tel.: 606 608 187

Kultura na začátku září 2015**3. září 2015**

O Radoušově žití a přežalostném konci Historický minimuzikál Milana B. Karpiška

- benefiční představení

Místo: hrad Radyně

Čas: 20:00 h



Město Starý Plzeň, K-Centrum, městská knihovna
Vás srdečně zve na zábavní akci

Piráti



**Víceúčelová vodní nádrž (koupaliště)
ve Starém Plzenci, Husova ul.**

Sobota 29.08.2015

Účinkují Rytíři koruny české

Vstupné:

- | | |
|---|--------------|
| • děti do 6 let | vstup zdarma |
| • děti do 10 let v pirátském obleku | vstup zdarma |
| • děti od 6 do 15 let bez pirát. obleku | 50 Kč |
| • studenti do 26 let a senioři nad 65 let | 50 Kč |
| • dospělí | 80 Kč |

Program:

- 14:00 Zahájení – otevření pirátského koupaliště
- 14:30 Hudební vystoupení
- 15:00 Kejklířovy kousky + břišní tanečnice
- 15:30 Šermířské vystoupení; připlutí pirátské lodi – útok na pobřeží
- 16:30 Kejklířovy kousky
- 17:00 Hudební vystoupení
- 17:30 Zakázaný pirátský souboj – komponované vystoupení
- 18:00 Kejklířovy kousky
- 18:30 Hudební vystoupení
- 19:00 Břišní tanečnice + šerm
- 19:15 Závěr



Informace:

K-Centrum, městská knihovna
Smetanova 932
332 02 Starý Plzeň
e-mail: info.plzenec@staryplzenec.cz
tel.: 377 183 662, 377 183 659
www.staryplzenec.cz



CYKLUS KONCERTŮ PRO PLZENECKÉ VARHANY



Staroplzenecké varhany z. s. a Římskokatolická farnost
ve Starém Plzenci vás srdečně zvou na benefiční koncert

Večer barokních sonát

Radka Beranová – housle
Hana Kimelová – cembalo
Jiří Hošek – violoncello

kostel Narození Panny Marie na Malé Straně
neděle 6. září 2015 v 18 hodin



Výtěžek dobrovolného vstupného
bude věnován na dostavbu varhan.

Výzva pro stánkové prodejce

Město Starý Plzenec
bude pořádat dne **03. 10. 2015**
ve Starém Plzenci
kulturní akci **Den Staré Plzně.**
Během této akce proběhne
i farmářský trh.

Stánkoví prodejci s oprávněným ŽL
se zájmem o prodejní plochu se mohou
přihlásit k účasti na adrese:
K-Centrum, městská knihovna, St. Plzenec,
Smetanova 932, tel.: 377 183 662, 377 183 659,
e-mail: info.plzenec@staryplzenec.cz



Město Starý Plzenec
K-Centrum, městská knihovna

na vědomost všem dává, že toto benefiční představení

Historický mini-muzikál Milana B. Karpíška

O Radoušově žití a přežalostném konci

konati se bude

Kde: **hrad Radyně**
Kdy: **čtvrtek 3. září 2015**
od 20:00 hodin

V dobových kostýmech a na repliky historických nástrojů zahrají a zazpívají:
Jitka Kubištová, Milan Benedikt Karpíšek a Přemysl Kubišta,
možná přijde i sám Radouš....

Vstupné: dobrovolné (ale toho, kdo dá méně než 50 Kč, uchvátí Radouš !!!).



Nedílnou součástí
této akce bude
**výstava unikátních
deskových obrazů
akad. mal.
Vladimíra Havlice**
ku příležitosti
jeho nedožitých
70. narozenin



Radoušovy hry
10. ročník

... odstartuje pán hradu Radyně a skřítkové v rozličném rejži
dne 19. září roku 2015

Pro všechny přítomné je připraveno tradiční klání dle pověstí o Radoušovi, ve kterém můžete překonat zejména sami sebe a odnésti si poklad z hradu Radyně.

**Z pověstí o Radoušovi jsme vybrali ...
...a v zábavné soutěži proměnili:**

Černý Honza a zakletý vydráduch
aneb Jízda s kolomazí

Hromobítí
aneb Hledání Radoušova medailónku

Dravá zvěř, jen se jí střež
aneb Lov medvěda oštěpem

Lesy plné zvěře
aneb Lov jelena

Rejdy, vršek a divné kejkání
aneb Boj se strašidly

Poklady se otvírají
aneb Pes, truhlice, slepice a poklad

Radoušovo putování
aneb Jak Radouš k Radyni přišel

Akci pořádají a srdečně Vás zvou Občanský spolek Hůrka a Radyně
a Město Starý Plzeňec za podpory:

Plzeň
Český rozhlas

... DĚTI do 115 cm mají vstup ZDARMA,
vstupenka na Radoušovy hry platí i pro vstup na hrad Radyni, každý dětský účastník obdrží od Radouše odměnu

Vstup
... děti nad 115 cm 30 Kč ...
... 2005 Hůrka ...

Uvidíte a uslyšíte:

Scéna pod hradem:
od 13:00 - Zápis soutěžících

14:00 - Slavnostní zahájení Radoušových her
14:15 - Keltská kapela Dé Domhnaigh
15:00 - Středověký program pro děti
15:30 - Skupina historického šermu Prkoš
16:00 - Keltská kapela Dé Domhnaigh
16:30 - Skupina historického šermu Prkoš
17:00 - Gotické lidové tance
17:30 - Slavnostní zakončení Radoušových her

Scéna uvnitř hradního paláce:
13:00 - 17:00 - Středověká řemesla

Doprovodný program v podhradí:
jízdy na koni, skákací hrad,
ukázky středověké rytířské výzbroje a výstroje
...a další zajímavý program



SPOLEČENSKÁ KRONIKA

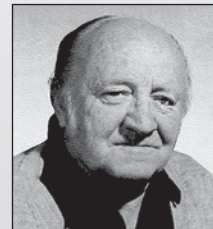
Dopracovaly pilné ruce, utichlo navždy předobré srdce. Očima se už nepodíváš, teď klidným spánkem odpočíváš. Utichlo srdce, zůstal jen žal, ten, kdo tě miloval, vzpomíná dál.

S lítostí oznamujeme, že v sobotu 20. června 2015 zesnula po těžké nemoci ve věku 55 let naše milovaná dcera, maminka a sestra paní **Alena Nobilisová**.

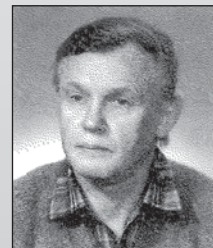


Poslední rozloučení se uskutečnilo v rodinném kruhu. Děkujeme za tichou vzpomínku. Maminka Marie, děti Lada a Petr a bratr Milan s rodinou.

Dne 4. srpna 2015 uplynulo 10 let, co nás navždy opustil pan **Josef Dolák**. Za tichou vzpomínku děkuje rodina.



Dne 22. srpna 2015 uplyne 5 let, co nás navždy opustil pan **Zdeněk Šimek**. Za tichou vzpomínku děkuje manželka a dcera s rodinou.



SKAUT

ZE ŽIVOTA PLZENECKÝCH SKAUTŮ

Konec skautského roku bývá vždy hektický - vedoucí věnují svůj volný čas náročným táborovým přípravám, děti zápolí a shánějí poslední body do celoročního soutěžení...

Příprava na tábořišti proběhla třetí víkend v červnu. Tentokrát nešlo jen o vykopání latrín a chystání dřeva. Rozhodli jsme se totiž v Ostřetině přenocovat, a stihli tak koupel v prozatím ledovém rybníce nebo procházku do Bezvěrova na vytoženou kofolu.

24.6. jsme během závěrečné oddílové schůzky obsadili sedlecký rybník. Oddíl kanoistiky nám opět velmi ochotně zapůjčil svá plavidla, a my tak mohli obdivovat kvetoucí lekníny a prozkoumávat zákoutí rákosin. Na samý závěr

byly vyhlášeny dlouho očekávané výsledky bodování jednotlivců, kdy se po celoročním snažení umístili Taxík, Vačka a Karolínka na prvních

místech podle věkových kategorií. Teď už nás čeká „jen“ zlatý hřeb skautského roku – tábor!
Text a foto: Jaroslava Lencová



Skautský oddíl zaplnil sedlecký rybník.



SPOLEČENSKÉ ORGANIZACE

VICHŘICE ŘÁDILA V AREÁLU RADOUŠOVY SKALKY

V noci ze 7. na 8.7 řádila i v našem městě velká bouřka. Způsobila řadu polomů. V lese, zahradách a nevyhnula se ani stromům v blízkosti Radoušovy skalky. Ráno tu našli naši dva členové Láďa Sedlák a Jirka Dinda plno spadlých větví, některé visely ještě



Jaroslav Sedlák a Jiří Dinda uklízejí nepořádek po vichřici v okolí Radoušovy skalky. Foto: archiv OSHR

v korunách stromů. Chlapi, kteří mají toto místo rádi a vnímali i nebezpečí hrozící spoluobčanům při průchodu touto lokalitou, přiložili hned ruku k dílu. Stáhli nebezpečně visící větve a celý areál uklidili. Děkuji za všechny občany, kteří místo užívají, i za ukázkovou reprezentaci našeho spolku OSHR.

Jitka Sutnarová, předsedkyně OSHR

BYL TO ZÁZRÁK NEBO VANDALOVÉ?

Přírodní zákony jsou oproti občanským zákonům neměnné. Přesto návštěvníci naučné stezky „Stará Plzeň a kupci“ po 20. 6. uviděli asi zázrak. Jelen, který shlíží pro dětskou radost ze stráně nad cestou, shodil paroží místo na konci zimy až v červnu. A to už během dvou let třikrát. Rázem vyhlížel jako divočák. Že by nebyl spokojen se svým vzhledem či železnou členkou s paroží a shodil ji i se šrouby až dolů k potůčku? Přikláníme se k názoru, že to zázrak nebyl – svatý Vojtěch už tudy prošel dávno. Nejspíš místo nějakého svatého přišel zakomplexovaný vandal, který si to s jelenem opět rozděl. A tak nám nezbylo nic jiného, než se vypravit na nové paroží. A Láďa Sedlák svými šikovnými rukama jeleního ortopeda opět změnil prase na jelena. Vandalům vzkazujeme, aby si to příště rozdali radši mezi sebou, týrání zvěře je trestné.

Za OSHR Jitka Sutnarová

UCTĚNÍ PAMÁTKY M. JANA HUSA

Dne 6. 7. 2015 uskutečnil Občanský spolek Hůrka a Radyně, Starý Plzeňec ve spolupráci s občany Starého Plzeňce a Sedlce vzpomínková setkání na významnou osobnost českých dějin na třech místech: u kostela Narození Jana Křtitele na náměstí, v areálu hasičské zbrojnice v Sedlci, kde jsou pomníky mistra Jana Husa,

a tradičně zaplála vatra u Radoušovy skalky v Kollárově ulici. Od tragické smrti mistra Jana Husa uplynulo 600 let. Poutavým vyprávěním o životě mistra Jana Husa zaujal Václav Fišer, pro něhož se stala historie nedílnou součástí života. Přítomni byli též zástupci



Uctění památky M. J. Husa u Radoušovy skalky. Foto: archiv OSHR

baráčníků, hasičů i invalidů. Místní ženský pěvecký soubor pod vedením paní učitelky Bohuslavy Krásné připomněl dobu, kdy k tragické události došlo.

Pravé sousedské vztahy a pospolitost byly tím nejlepším projevením úcty k památce mistra Jana Husa během celé vzpomínkové akce. Děkujeme všem přítomným za vyjádření podpory k jeho odkazu.

Výbor OSHR

Radyňské
noviny pro Starý Plzeňec, Sedlec a okolí listy

Inzerujte v měsíčním zpravodaji
více na www.staryplzenec.cz



Členové kynologické organizace ve Starém Plzeňci předvedli na cvičišti ukázkou sportovního výcviku psů u příležitosti letošních oslav dne dětí.

Foto: Martina Merhoutová



STALO SE

KELTSKÝ DEN NA RADYNI

Pokračování ze strany 1

Nejvíce návštěvníky zaujaly sokolnické ukázky výcviku dravců a sov a nejen děti, ale i jejich rodiče se aktivně zapojovali do účasti ve zprostředkovaných keltsko-římských bitvách. Při „hře na Kelty“ si mohli návštěvníci vyzkoušet keltská řemesla nebo se zaposlouchat do vyprávění o životě keltského válečníka či pokusit se uhádnout hádanky kmenového druida.

Dobovou atmosféru dotvořila svým vystoupením keltská kapela De Domnaigh.

Keltského dne, který pořádalo město Starý Plzenec za podpory Plzeňského kraje, se zúčastnilo na čtyři sta návštěvníků.

Text a foto: Eva Vlachová



Keltsko-římská bitva



Ukázky řemesel z mladší doby železné



Keltská kapela De Domnaigh



ČTENÁŘI PÍŠÍ



Děkujeme paní Bohumile Krásné za přípravu dětí z 1. a 2. třídy v pěveckém sboru, které se nezištně věnovala ve svém volném čase. Vystoupení 23. 6. 2015 v aule ZŠ Starý Plzenec bylo završením celoročního úsilí a velice se všem líbilo. Poděkování patří i paní Zdeňce Ledvínové za klavírní doprovod. Těšíme se na další spolupráci v příštím roce! Maminky.



Ukázka výroby keltských šperků

LÉTO POD ROTUNDOU

Dne 21. června 2015 se uskutečnil ve Starém Plzenci na Malé Straně 1. ročník divadelního a hudebního festivalu s názvem Léto pod rotundou. Festival pořádala Základní umělecká škola Starý Plzenec ve



Divadelní soubor Jirásek 2012 zahrál představení s názvem Lumpáci-vagabundus.

spolupráci s městem Starý Plzenec. Místo původně plánované zahrady kostela Narození Panny Marie byla z důvodu nepříznivého počasí akce přesunuta do Lidového domu. Během odpoledne se představily jednotlivé soubory a kapely místní zušky. Lidové písně zazněly v podání folklorního souboru Úslaváček. Dětský pěvecký sbor přednesl ukázky z muzikálu Červená Karkulka. Žestová kapela zahrála známé světové

orchestrální melodie. Folkrockové písně skvěle interpretovala skupina Mamomapasida a s hity pop music se předvedla skupina Bengál.

V průběhu festivalu byli odměněni autoři vybraných žákovských prací soutěže „Víš, kde byla Stará Plzeň“ (viz výsledková listina na www.stary-plzenec.cz). Všechny soutěžní práce je možné zhlédnout až do konce letních prázdnin v kostele Narození Panny Marie ve Starém Plzenci.

Během doprovodného programu byla pro zájemce připravena komentovaná prohlídka naučné stezky Stará Plzeň a kupci a také dvě speciální prohlídky kostela Narození Panny Marie. Zároveň byla mimořádně zpřístupněna rotunda sv. Petra a Pavla.

Na závěr festivalu se v podání divadelního souboru Jirásek 2012 uskutečnilo večerní divadelní představení s názvem Lumpáci-vagabundus.

Město Starý Plzenec tímto děkuje za spolupráci všem lidem, kteří se na této akci zcela dobrovolně podíleli.

Text a foto: Eva Vlachová



Lidový soubor Úslaváček.

VLADIMÍRU HAVLICOVI IN MEMORIAM

(nad retrospektivní výstavou jeho grafiky)

Ve Staroplzenecké galerii je do 27. srpna k vidění retrospektivní výstava menších grafických prací již zesnulého akademického malíře Vladimíra Havlice (1944 -2004). Koná se u příležitosti jeho nedožitých 70. narozenin a zároveň k desátému výročí úmrtí. Vý-



vernisáž výstavy grafiky plzeňského výtvarníka Vladimíra Havlice zpestřil hrou na historické nástroje známý plzeňský muzikant Milan Benedikt Karpíšek. Foto: Eva Vlachová

tvárník, který ačkoliv se v našem městečku nenarodil a ani v něm nežil, měl ke Starému Plzenci vřelý vztah. Zajímal se nejen o místní dějiny, ale přitahovaly jej i báje. Ty jsou také námětem rozměrných olejomalb, kte-

ré zdobí obřadní síň staroplzenecké radnice. Někteří z nás mají doma i litografie s náměty rotundy, hradu Radyně či sedleckého rybníka, které vznikly v souvislosti s oslavami tisíciletého výročí založení města v r. 1986 (jedna z nich je i na této výstavě). Každoročně na podzim pak můžeme na Radyni (při tradičním provedení Balady o Radoušovi) obdivovat cyklus 12 velkých obrazů, vytvořených jako ilustrace k hudebnímu dílu Milana Benedikta Karpíška. Snad nejvíce grafických prací s náměty z Plzně a jeho okolí nalezneme v rozměrné knize Pověsti z kraje pod Radyní z r. 2003.

Malá, ale půvabná výstava potěší, autorovy litografie okouzlí svou klasickou, dokonale zvládnutou formou i jemnou barevností. Také však budete překvapeni, jak zajímavě dokázal zvládnout i jiné techniky – například křehké akvarely s abstraktními i rostlinnými náměty či robustní linoryt. Je vidět, že Vladimír Havlic byl brilantním grafikem. Z jeho děl dýchá láska ke kraji i k jeho historii. Škoda jen, že autor již není mezi námi.

Výstava grafiky Vladimíra Havlice in memoriam se koná ve Starém Plzenci již podruhé. První výstava proběhla v říjnu 2009.

Mgr. Anna Velichová

TURISTICKÝ POCHOD A CYKLOAKCE KOLEM STARÉHO PLZENCE 2015

Jubilejní 5. ročník turistického pochodu a cykloakce Kolem Starého Plzně, jehož pořadatelem byl odbor Klubu českých turistů Plzeň Bolevec, se uskutečnil v neděli 21. června 2015. Po celý den přálo účastníkům počasí, bylo slunečno s teplotami kolem dvaceti stupňů. Start a cíl byl v restauraci Český Dvůr a turisté společně s cyklisty si mohli vybrat ze sedmi délek tras. Od 4 kilometrů po nejdelší „čtyřicítku“. Kratší trasy umožnily navštívit naučnou stezku Stará Plzeň a kupci nebo naučnou stezku kolem města. Delší trasy vedly do Letkova, Kyšic, Týmákova, na vrchy Čilina, Maršál a přes Lhůtu, Sedlec, Radyni zpět do cíle. Letošní turistické akce se zúčastnilo 93 účastníků. Turistů ze Starého Plzně se dostavilo celkem 15. Nejvdá-

lenější pochodníci přijeli až z jihomoravské metropole - Brna. Nejstarším byl 72letý turista z Plzně. Pro obě tyto kategorie přichystali pořadatelé dárkové tašky. Všichni účastníci dostali na startu malé občerstvení na cestu, popis zvolené trasy a mapky okolí. Při návratu do cíle byli odměněni pamětním listem, samolepkou pochodu a do svých turistických deníků si přidali příležitostní razítka pochodu. Mnozí také využili otevření místního turistického informačního centra pro nákup upomínkových předmětů nebo suvenýrů. Na závěr letošního úspěšného pochodu si pořadatelé dovoluují poděkovat všem, kteří pomohli jakoukoli formou se zabezpečením akce. Zvláště milému a pracovnímu personálu restaurace Český Dvůr, Městskému úřadu Starý Plzenec spolu s K-Centrem, papírnickví Na Růžku, firmě Dragon Print. Jeden ročník pochodu skončil a již nyní připravujeme další v červnu příštího roku. Na ten srdečně zveme všechny příznivce turistiky a cyklovýjížděk.

Za odbor KČT Plzeň – Bolevec Karel Mastný



SPORT



FOTBALOVÉ PŘÍPRAVKY HRÁLY TURNAJ O RADYŇSKÝ POHÁR

V sobotu 16.5. 2015 se konal v areálu SK Starý Plzenec již tradiční turnaj fotbalových přípravků „O Radyňský pohár“ (pro děti 9 – 10 let).

Přívětivé počasí a skvěle připravený trávník přilákaly do Starého Plzeňce více než stovku malých fotbalistů z Plzně, Přeštic, Žákavy, Černic



Starostka St. Plzeňce paní Bc. Vlasta Doláková a pan poslanec Ing. Josef Vozdecký předávají dětem ceny při turnaji o Radyňský pohár.

Foto: Tomáš Děkanovský

a dalších. Celkem osm družstev rozdělených do dvou skupin bojovalo o výhodné umístění pro finálové souboje. Domácí Starý Plzenec postavil do tohoto turnaje dokonce dvě družstva, každé po 13 hráčích. V základní skupině prohrálo oslabené domácí áčko pouze jeden zápas po

smolném gólu s tradičním soupeřem z Černic a tak postupoval Plzenec z druhého místa, kde se setkal s vítězem druhé skupiny, mužstvem Žákavy. Bohužel se dětem nepodařilo navázat na předchozí pěkné výsledky a po prohře skončilo A družstvo plzeňské přípravy na čtvrtém místě. Naše béčko, děti 7 – 8 let, pro které byl turnaj těžší, protože hrály proti dětem o rok až dva starším, skončilo sice na posledním místě, ale děti předvedly pěkný výkon se spoustou fotbalově povedených akcí. Chybělo jim pouze trochu toho fotbalového štěstí. Věřím, že si na příštím ročníku, kdy budou o rok starší, vylepší bilanci.

Turnaj přilákal do Starého Plzeňce nejen malé fotbalisty, ale i jejich rodiče, prarodiče či sourozence. A tak zaplněný stadion vytvořil vynikající atmosféru nejen při zápasech, ale i o pauzách, kdy všichni ocenili velmi příjemné prostředí pro všech cca 200 lidí.

Rád bych touto cestou poděkoval za podporu panu poslanci Ing. Josefu Vozdeckému a paní starostce Bc. Vlastě Dolákové. Díky jejich podpoře dostaly všechny děti hodnotné ceny a bylo pro ně zajištěné chutné pohostění.

Tomáš Děkanovský



10. 7. 2015 proběhl tenisový turnaj čtyřher staré gardy SK Starý Plzenec. Tento turnaj byl spojen s oslavou "50" Miry Jíry.

Foto: archiv SK Starý Plzenec

SK SPORTTEAM DOLI STARÝ PLZENEC – TENIS

Tenisová škola

SK SPORTteam DOLI Starý Plzenec pořádá jako každým rokem tenisovou školu pro děti. Nyní máme za sebou její první část. V jarních měsících navštěvovalo náš kurt pravidelně dvačtyřicet tenisových nadějí. Někteří hráči v dorosteneckém věku mají za sebou již několik let tréninku, přibýlo nám ovšem také několik nováčků, kteří se učili prvním tenisovým krůčkům pod vedením čtyř zkušených trenérů.

Nedílnou součástí jarní části tenisové školy jsou turnaje a soutěže v tenisových dovednostech, kterých se letos v osmi kategoriích zúčastnilo celkem padesát jedna dětí s následujícími výsledky:

začátečníci

1. Veselý Miroslav
2. Posavád Jiří
3. Veselý Josef

nejmladší žactvo

1. Košta Tomáš
2. Bártová Markéta
3. Pova Tobias

mladší žáci

1. Hrubý Petr
2. Červený Ondřej
3. Veselý Vít

starší žákyně

1. Hosteková Eliška
2. Reiserová Anna
3. Lavičková Barbora



Starší žáci před turnajem.

Milan Doležel

mladší žákyně

1. Václavovičová Anna
2. Mollerová Vanessa
3. Bártová Markéta

starší žáci

1. Makovec Martin
2. Košta Tomáš
3. Hrubý Petr

dorostenci

1. Klepač Tomáš
2. Dragoun Vít
3. Skala Roman

dorostenky

1. Záhrubská Karolína
2. Pirnerová Pavlína

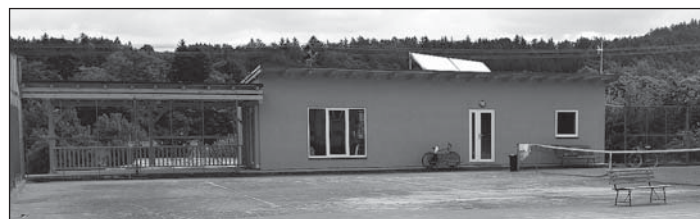
Pokračování na straně 15

30 LET TENISU V SEDLCI A XI. ROČNÍK ROTUNDA CUP

Tenis v Sedlci se hraje již 30 let! První zápasy se na dvou kurtech tenisového oddílu SPARTAK SEDLEC opravdu odehrály již v roce 1985. Oddíl tenisu založilo několik nadšenců již v roce 1981, ale pár let trvalo, než se podařilo kurty vybudovat na bývalém házenkářském hřišti v sousedství tehdejšího hotelu Stadion.

A v letošním roce jsme dokončili novou sportovní základnu TJ SPARTAK s klubovnou, šatnou a sociálním zařízením. Před pár dny jsme zastřešili i malou terasu, tak se mají tenisté i diváci kam schovat před letošním pálicím sluncem.

Příležitost plně otestovat nové zařízení bude již 15.8 a 16.8.2015, kdy oddíl tenisu TJ SPARTAK SEDLEC pořádá již XI. ročník turnaje pro neregistrované hráče. Bližší informace a přihlášky je možné získat u Petra Lišky (736 613 132) nebo u Milana Doležela (605 987 754) ze spo-



Nová sportovní základna TJ Spartak Sedlec.

lupořádajícího SK SPORTteam DOLI. Předpokládáme opět dobrou účast, a tak souboje čtyřher budou pokračovat 12.9.2015.

Srdečně zveme všechny příznivce tenisu a diváky, pro které bude celý areál k dispozici.

Text a foto: Ing. Jiří Novák

Pokračování ze strany 14

V letních měsících probíhá výuka tenisu individuálně. Pravidelné tréninky v rámci podzimní části tenisové školy budou pokračovat od 28. srpna a bude se hrát po dobu šesti týdnů. V jejím průběhu sehraji pokročilejší hráči turnaj ve čtyřhře a pro menší je na 2. září připraven **Dětský tenisový den** (soutěže v družstvech).

Informace a přihlášky do tenisové školy:

M. Doležel, telefon 605 987 754,

email: sportteamdoli@seznam.cz,

Web: www.skdolistryplzenec.band.cz

Přihlášky přijímáme do 20. srpna 2015.

Tenisový turnaj: ROTUNDA CUP

TO TJ Spartak Sedlec a SK SPORTteam DOLI Starý Plzenec pořádají v sobotu 15. a neděli 16. srpna 2015 **XI. ročník tenisového turnaje ROTUNDA CUP** pro neregistrované hráče tenisu.

Sobota 15.8.2015: dvouhra – muži, hlavní soutěž (prezentace do 8.45 hod.)

Neděle 16.8.2015: dvouhra – muži nad 50 let (prezentace do 8.45 hod.)

Informace a přihlášky:

M. Doležel 605 987 754, P. Liška 736 613 132

Email: sportteamdoli@seznam.cz

Účast v hlavní soutěži: max. 24 hráčů.

Milan Doležel

MALÍŘSKÉ A LAKÝRNICKÉ PRÁCE

napište SMS, rád Vás budu kontaktovat

tel.: **705 217 154**

e-mail: **martan.p82@seznam.cz**

Novinka roku 2015
IPTV
V základním balíčku přes 40 programů,
sledování 30hodin do minulosti,
úložišť 40hodin pro nahrávky
99,-Kč/měsíc - vyzkoušení ZDARMA
Balíček MAXI - 748,-Kč - přes 90 programů

Reálná rychlost
20 Mb/s
z i do internetu se zařízením 5GHz-N
30 Mb/s
pro bytové domy

**Televize
Internet
Volání**

Konečná cena
300,- Kč
měsíčně
+ slevy pro
bytové domy

Zařízení pro připojení
zdarma
nebo
2 měsíce na vyzkoušení



www.plzenec.net
tel.: **775 785 005**
email: **info@plzenec.net**


PLZENECNET o.s.
Internet, který má omezenou pouze cenu...

INZERCE Z KUPONU

▪ **Prodám** fax, kopírka. Cena 500 Kč. HP OT-TICEJET 4300 All-in-One orig. (uživ. příručka + instal. CD). Tel.: 603 337 848.

▪ **Prodám** černou plast. popelnici 240 l, krátce použitou. Cena 800 Kč. Tel.: 720 616 806.

▪ **Kdo opraví** a nalakuje ve St. Plzenci 1 zahrad. lavičku? Je třeba výměna prken pro sezení a na opěradle. Tel: 606 603 311.

▪ **Koupím** jakoukoli tahací harmoniku - heligonku, chromatiku či akordeon. Tel.: 723 126 011.

▪ **Koupím** Škodu Fábii nebo Felicii od r. v. 99, možno i horší stav, vyřídím formality. Tel.: 728 209 526.

▪ **Prodám** stavební maringotku (délka 4m) cena 14.000 Kč, současné umístění St. Plzenec. Tel.: 777 777 956.

▪ **Daruji** morčata. Prodám sazenice vína, červené, odrůda Boro, hákované, cena 70 Kč/ks. Tel.: 731 471 124.

▪ **Prodám** králíky v jateční úpravě, 130 Kč/kg. Tel.: 731 471 124.

▪ **Prodám** agave do větší zahrady – 100 Kč, maliny dvakrát plodící – 40 Kč. Tel.: 731471 124.

▪ **Koupím** byt nebo menší RD ve St. Plzenci. Tel.: 774 552 084.

▪ **Prodám** levně starší matraci rozměr (140 x 200 cm), systém pružinové taštičky. Tel.: 773 939 724.

▪ **Hledám** zedníka pro drobné stavební úpravy. Tel.: 773 248 939.

▪ **Hledám** dlouhodobý pronájem bytu: St. Plzenec, Sedlec, Štáhlavy do 9.000 Kč vč. energií. Tel./ SMS: 607 607 001 (po 16 h).

OZNÁMENÍ

Od 10. 8. do 15. 8. 2015 (včetně) bude **lékárna ve Starém Plzenci uzavřena** z důvodu dovolené.
Děkujeme za pochopení.

Dovolená ve zdravotnickém zařízení Starý Plzenec

MUDr. R. Hocký 17. 8. – 28. 8.	MUDr. Z. Dvořáková 3. 8. – 7. 8.
--	--

MUDr. P. Novák 30. 7. – 16. 8.	MUDr. H. Václavová 1. 8. – 16. 8.
--	---

- Výuka, doučování, konverzace, příprava na zkoušky a maturitu, individuální přístup
- Překlady, tlumočení ČJ-NJ i NJ-ČJ
- Praxe: dlouhodobý pobyt v SRN, základní i všeobecné státní zkoušky, zkouška VHS

Přijedu i k Vám domů nebo do firmy. Tel.: **723 110 755**
E-mail: **dianachov@seznam.cz**

NĚMČINA



Radyňské listy

Vydává město Starý Plzeňec
příspěvky a inzerci přijímá redakce:

K-Centrum, Smetanova 932

332 02 Starý Plzeňec

e-mail: info.plzenec@staryplzenec.cz

Tel.: 377 183 662, 377 183 659

www.staryplzenec.cz

IČO: 00257257, DIČ: CZ00257257

Registrace MK ČR E 12371

Šéfredaktorka: Eva Vlachová

Zástupce šéfredaktorky: Mgr. Milena Benediktová

Hlavičky pravidelných rubrik: Jiří Vlach

Zlom a DTP: KIRSCH CZ s.r.o., Skladová 24, Plzeň

Tisk: KIRSCH CZ s.r.o., Skladová 24, Plzeň

Distribuce prostřednictvím České pošty

Dáváme prostor i těm názorům, se kterými se neztotožňujeme. Nevyžádané příspěvky se nevracejí. Za pravdivost údajů zodpovídá autor příspěvku. Redakce si vyhrazuje možnost krácení příspěvku se souhlasem autora.

Uzávěrka čísla 9/2015 je 20. 8. 2015.

Vychází: 1. 8. 2015

ZDARMA v nákladu 2100 kusů



Provádíme klempířské,
pokryvačské a tesařské práce

Kontakt: Roman ČERNÝ

Štáhlavy 662, tel.: 603 510 420

Nejrychlejší Internet ve Starém Plzenci a okolí



Nebesky rychlý Internet za božsky nízkou cenu!

ZDARMA 2 měsíce zkušební doby

- ☁ Poté měsíční poplatek 300 Kč s DPH
- ☁ Reálná rychlost připojení až 20 Mbit/s
- ☁ Rychlé, spolehlivé a neomezené připojení
- ☁ Smlouva na dobu neurčitou tj. bez závazků
- ☁ Kvalitní a rychlý servis, špičková péče o zákazníka

Zákaznická linka: **+420 602 370 766**

E-mail: mraknet@mraknet.com | www.mraknet.com

HLEDÁTE KVALITNÍ POTRAVINY? ZVEME VÁS DO NAŠÍ SAMOBSLUHY S POTRAVINAMI Z NĚMECKA

Kompletní sortiment německých
potravin včetně zeleniny a drogerie.

OTEVŘENO: Po – Pá 8 – 18

So 8 – 12

HM PLUS, Starý Plzeňec, Máchova 411

Děkujeme za přízeň našim stálým zákazníkům!

www.hmplus.cz



KVALITNÍ POTRAVINY PRO KVALITNÍ ŽIVOT

